



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 26] नई दिल्ली, बुधवार, फरवरी 8, 1989/साघ 19, 1910
No. 26] NEW DELHI, WEDNESDAY, FEBRUARY 8, 1989/MAGHA 19, 1910

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a
separate compilation

वाणिज्य मंत्रालय

(आयात व्यापार नियंत्रण)

सार्वजनिक सूचना सं. 95-आई टी सी(पी एन)/88-91

नई दिल्ली, 8 फरवरी, 1989

विषय :- विशेषों बैंकिंग व्यवस्था के अंतर्गत भारत और यूगोस्लाविया के बीच प्रतिष्ठित
आयात एवं निर्यात के लिए विशेष व्यापार व्यवस्था-वैधता व्यवधि को
1.10.1988 से 30.9.1990 तक बढ़ाना ।

फाइल सं. आई पी सी/23(14)/84-85 :- उपरोक्त विषय पर वाणिज्य मंत्रालय
द्वारा जारी की गई 9.9.1988 की सार्वजनिक सूचना सं. 49-आई टी सी(पी एन)/88-91

की और ध्यान आकषित किया जाता है। पैरा 2 के अनुसार निम्नलिखित को जोड़ा गया जाया जाएगा :-

“3. उपर्युक्त पैरा-1 में अभिलिखित व्यवस्था केवल उन मामलों में ही लागू होगी जहाँ आयात लाइसेंस विशेष रूप से विशेष व्यापार व्यवस्था के अर्थात् केवल यूगोस्लाविया से आयात के लिए जारी किए गए हों। दूसरे तर्जों में इस अभिव्यक्ति के लिए उन अन्य आयातकों के मामले में अब नहीं दिया जाएगा जो लागू आयात-नियमों की नीति के अनुसार और विशेष व्यापार व्यवस्था की व्यवस्थाओं के द्वारा आयात के लिए पात्र हैं परन्तु यूगोस्लाविया से आयात का चयन करते हैं और स्वच्छता से इस नीति का अनुसरण करते हैं।”

के.वी. इरनीराया, मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात

MINISTRY OF COMMERCE

(Import Trade Control)

PUBLIC NOTICE NO. 95-ITC(PN)/88—91

New Delhi, the 8th February, 1989

Subject : Special Trade Arrangement for additional imports and exports between India and Yugoslavia under special Banking Arrangement—Extension of validity period from 1.10.1988 to 30.9.1990.

File No. IPC/23(14)/84-85 :—Attention is invited to the Ministry of Commerce Public Notice No. 49 ITC(PN)/88-91 dated 9.9.1988 issued on the above subject. After the para 2, the following shall be deemed to have been added :—

“3. The arrangement of superscription referred to in Para 1 above will apply only in cases where import licences are specifically issued for import only from Yugoslavia under the Special Trading Arrangement. In other words, this inscription will not be insisted upon in the case of other importers who are eligible to import as per the Import & Export Policy in force and without the requirement to go through the Special Trading Arrangement but who choose to import from Yugoslavia and to follow this procedure on their own.”

K.V. IRNIRAYA, Chief Controller of Imports & Exports